



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Departement für
Wirtschaft, Bildung und Forschung WBF
Staatssekretariat für Wirtschaft SECO

shab.ch

Schweizerisches
Handelsamtsblatt

fosc.ch

Feuille officielle suisse
du commerce

fusc.ch

Foglio ufficiale svizzero
di commercio

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio
Mutationen - Mutations - Mutazioni

BE

Hahn Automation AG, à Schwarzenburg, CHE-114.738.940, société anonyme (No. FOSC 210 du 30.10.2014, Publ. 1795425). Modification des statuts: 14.11.2014. Nouvelle raison sociale: **HAHN Automation AG**. Nouvelle traduction de la raison: **(HAHN Automation SA)**. Nouvelle adresse: La Praye 1, 2608 Courtelary. Nouveau but: La société a pour but le développement, la production, le commerce et l'entretien de matériel de manutention, de systèmes de porte-outils, de systèmes d'automatisation, et de robots de tous types, ainsi que les services corrélatifs. Nouvelles actions: 250 actions nominatives de CHF 1'000.00. [précédemment: 250 Namenaktien zu CHF 1'000.00]. Lors de l'augmentation ordinaire du capital-actions du 11.01.2010/29.03.2010 des créances pour un montant total de CHF 150'000.00 sont compensées en échange de 150 actions nominatives de CHF 1'000.00. [biffé: Bei der ordentlichen Kapitalerhöhung vom 11.01.2010/29.03.2010 werden Forderungen in der Höhe von insgesamt CHF 150'000.00 verrechnet, wofür 150 Namenaktien zu CHF 1'000.00 ausgegeben werden.]. Nouvel organe de publication: FOSC. Nouvelles communications: Communications aux actionnaires: par écrit, par fax ou par courrier électronique. Nouvelle restriction à la transmissibilité: [La restriction de la transmissibilité des actions nominatives est supprimée]. [Radiation de l'observation relative à la renonciation au contrôle restreint] [biffé: Gemäss Erklärung der Gründer vom 17.02.2009 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision.]. Les inscriptions au registre du commerce ont été traduites et sont opérées nouvellement en langue française.

Registre journalier no 18061 du 27.11.2014 / CHE-114.738.940 / 01853091

